

**Zeitschrift:** Technische Mitteilungen / Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafenbetriebe = Bulletin technique / Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses = Bollettino tecnico / Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

**Herausgeber:** Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafenbetriebe

**Band:** 63 (1985)

**Heft:** 1

**Rubrik:** Summaries and notices

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Summaries and Notices

## Summaries

p. 2...8

### Integrated Services Digital Networks – ISDNs

H.-K. Pfyffer, Berne

This article conveys succinctly an overview of essential characteristics of ISDN and points out the future development possibilities. The ISDN concept is explained and the important associated principles are outlined. The paper refers to later development possibilities such as the wideband super-ISDN. Besides, it states the functional elements of ISDN such as terminals at customer premises for a number of services that may be realized within a few years. The status of international standardization work in the CCITT and the CEPT is delineated as well as the situation of the ISDN activities in other countries. The first planned ISDN customer access of Swiss PTT is described.

p. 9...18

### Backscattering-Attenuation

#### Measurement Technique for Glass Fibre Cables

R. Novak, Berne

Modern glass fibre with low attenuation, sensitive low noise photodetectors and efficient laser diodes allows today a considerable extension of the existing telecommunication services as well as creation of new wideband systems in the second and the third optical window. Accordingly, the demand increases for precise, fast and easily operated measuring equipment for testing during layout of glass fibre cables and during operation of such equipment. The backscattering-attenuation measurement technique provides a practical method proven in the field. The article treats the principle of the optical reflectometer and the theory of backscattering. Examples demonstrate possible applications of the equipment. The most important characteristics of the currently available reflectometers are highlighted.

p. 19...28

### First-hand Experience in Construction of the Glass Fibre Cable

F. Gertsch and D. Mignot, Berne

The PTT installed more than 100 km glass fibre cable in its telecommunication network. Within a relatively short period, the

glass fibre secured a firm place in the line communications technology. This article describes the design of the glass fibre cable equipment, connector and splicing techniques, assembly procedure, equipment employed, the measuring instruments as well as the results received.

p. 29...38

### To Recognize Interrelationships, to Think in Systems, to Treat Functionally

R. Schnörr, Baden

The author observes that the main reasons for the present lack of confidence in

our society and in modern techniques are due to loss of authority, rapid change of conditions of life, loss of traditional value standards, insufficient knowledge of overall interrelationships. He calls for an adjustment of the outmoded structures to the new requirements and increased conceptual thinking particularly in systems. The technique as such offers the necessary means to meet these situations.

## News Items

### Telephone

The PTT approves the introduction of the telephone **No 141** for the **taxis calling centrals** in all Switzerland.

**Three fixed telephone radio-relay links** came into operation in November 1984. These are Geneva–Zurich and Lausanne–Saviese each with 2700 circuits as well as Geneva-Nyon with 480 circuits.

Three permanent circuits, **two to Bahrain and one to South Africa**, were connected in addition via **Leuk earth station** in November 1984.

The PTT acquired the **rights of usage and transit** to 46 circuits in the **submarine cables** **Atlas** (Portugal–Morocco) and **Amitié** (France–Morocco) as well as in the French network between **Marseille and the Swiss border**.

International **subscriber direct dialling** was introduced in the telephone traffic with **Azores** and the charge was lowered at the same time.

### Teleinformatics

**Bureaufax** service came into operation with Brazil, French Guiana, Martinique, Réunion, Saint Pierre and Miquelon in November 1984.

### Radio, Television

A fixed **radio-relay link** for TV programme transmission is now in operation between **studio Basle** and the **Saint Chrischona** multipurpose station. This allows to transmit current events on short notice with **ENG** (Electronic News Gathering) equipment from studio Basle to three TV studios in Zurich, Geneva and Lugano.

For the first time in Switzerland a **TV transposer** is equipped with **precision offset** vision carrier locked with a time signal on a trial basis. This is to improve subjective reception quality by cancelling co-channel interfering signal.

Another **VHF simplex relay** network was installed at the **Monte Laura** multipurpose station at **Misox** (Canton of Graubünden) without connection to the public telephone network.

On the basis of an **agreement** with the PTT, **Radio Suisse Ltd** has no more to guarantee **point-to-point shortwave links with foreign countries**. However, it will still have to provide mobile radio services and certain special services in the present form.

In 1984, 74 out of 114 candidates passed successfully the examination for the **technical supervision by the licensed radio and television firms**.